Библия

сирхи

книги Священного Писания

Ветхого и Нового Завета

Книга пророка

варха

Электронное издание подготовлено в рамках проекта "Славянская Библия" для Windows - http://come.to/sbible. Набор производился по стандартному, "элизаветинскому" изданию 1900-го года. О замеченных опечатах просьба сообщить в адрес: sergej@s bible.donetsk.ua

Донецк 2002 г.
Глава 1

1 Стіл словесь книг, вже написа вар'хъ сынъ ниринъ, сына маасеева, сына седекина, сына акадеева, сына хелкина в' вакуловонк.
2 в' пятое м'что, в' седьмый день мика, во вр'мл, в' н'же взаша халдее ириймъ и пожг'ша его огнемъ.
3 Й прочт' вар'хъ словесь книг сел во ушы изонй сынъ ишакима цар' идина и во ушы вс'хъ лицъ приходящихъ ко книзд.
4 Й во ушь сильныхъ и сыньвъ царскихъ и во ушь старкейшнъ, и во ушь вс'хъ лицъ илъ мала и до велика ихъ, вс'хъ живущихъ в' вакуловонк при р'цъ с'д.
5 Й палакхъсля, й постакхъсля, й молакхъсля молитвами пред гдемъ,
6 Й собраша сербр, икоже ког'ждо можаше р'ка,
7 Й посл'ша во ириймъ ко ишакимъ жерцъ великомъ, сына хелкимъ сынъ салымла и ко жерцемъ и ко вс'мъ ледемъ, йже вбрт'ша съ нимъ во ириймъ,
8 внегд' вз' сошедъ храма г'на изнесенымъ в' храма возвратить на землю идина, в' десятый день мика синая, сошедъ сербрны, вже сотвори седека сынъ иск'нъ царь идина,
9 повнегдѧ преседѧ навѣходоносоръ цѧрѧ бавѣлюпскїи ієхонію й князіи, ѵ уѣзники й сильныхъ й людь землѧ вѣ ієрліма, й введѣѧ вь (склѧзаны) въ бавѣлюпѣ.

10 й рекоша: сѧ, послѧхомъ къ ваѧмъ сребро, да кѣпите на сребрѣ всесожженѣѧ за грѣхѣѧ й землѧмѣѧ, й сотворѣйте жѣртву ѵ вознесѣйте на жѣртвенникѣ гѣя бѣа нашеѧвь,

11 й молитвѧла за житѣѧ навѣходоносоръ царѧ бавѣлюпскагѡ й за житѣѧ валтасаѣа сѣѧа егѡв, да вѣдѣйтѧ дѣѧ Ѳъѧ, ѵкоже дѣѧ небѣсяѧ, на землѣ.

12 й да дѣѧтѧ гѣя крѣпость нѧмѧ й да просвѧтѣйтѧ Ѳъѧ нѧши, ѵ да живѣйтѧ подъ сѣѧю навѣходоносоръ царѧ бавѣлюпскѧ й подъ сѣѧю валтасаѣа сѧа егѡв, да работѧемѧ ѵмѣѧ дѣѧ мнѣгѣѧ й вѣбраѧемѧ благодѧтѣ предъ нѧми.

13 й молитвѧла за нѧсь къ гѣевѧ бѣа нѧшемѧ, ѵкѡ
совѣтвѣхомѧ гѣевѧ бѣа нѧшемѧ, й не вѣратаѧѧ ѳрость гѣѧя й грѣхѣѧ егѡ вѣ нѧсь до сегѣѧ дѣѧ.

14 й прочтѣйтѧ книгѣѧ сѧѧ, ѵже послѧахомъ къ ваѧмъ,
ісповѣдѧти въ домѣѧ гѧни въ дѣѧ дѣѧнѧника, во дѣѧ говѣдѧ.

15 й да рѣчатѧ: гѣѧ бѣа нѧшемѧ правѧдѧ, вѧ нѧмѧ стѣдѣѧнѣѧ лѣщѧ, ѵкоже дѣѧ сѧѧ, человѣкѣѧ иѧдѧнѧ вѧ живѣѧщиѧ въ ієрлѧмѣѧ,

16 ѵ царѧмѧ нѧшымѧ й князѧмѧ нѧшымѧ, ѵ жерцѧмѧ нѧшымѧ ѵ пророкѧмѧ нѧшымѧ ѵ отцѧмѧ нѧшымѧ:
17 понеже согрешимъ предъ Гдемъ
18 и не покоримся  Емъ и не послушаемъ гласа Гдя бгя нешегъходить къ покланенихъ егвъ, иже даде предъ лицеимъ нешимъ.
19 Въ днѣ, въ оньже изведе Гдѣ отцы наша и земли египетскіи, и до сего днѣ въхомъ не покарашеса Гдеви бгя нашемъ и еметахомъ, иже не послушаны гласа егвъ.
20 И принепъ къ намъ садъ и клатва, иже сочини Гдѣ мудрею отрокъ своемъ въ днѣ, въ оньже изведе Гдѣ отцы наша и земли египетскія, дать намъ землю кипарышъ мяекомъ и медомъ, иже днѣ сей.
21 И не послушаемъ гласа Гдя бгя нешегъ по всемъ словесемъ пророческимъ, иже послѣ къ намъ,
22 и хождахомъ кийджо насъ по разнымъ сердца сего въ слаг работати богомъ инѣмъ, творити слад предъ очима Гдя бгя нешегъ.
Глава 2
1 Ы ста́ва гдь сло́во своё, еже гла на на́сь и на сд́ий на́шихъ, сд́икиихъ во и́йн, и на цария на́ша и на кнйз на́ша, и на вскаго человечка и́лева и и́дина,
2 наве́сти на ны зло вёлй, еже не сотво́ри́ся под вскмъ не́все́мь, имко́же сотво́ри́ся во и́рлмф, по писаннымъ въ законф ми́йсевф,
3 еже я́сти на́мъ плоть человеческъ сына своегъ и плоть человеческъ дам́ре своё.
4 И да́дѣ я подрчных вскмъ царствамъ, иже кресть насть, на укор́знк и въ непрохожде́нн ко вскхъ лдечъ, иже кресть насть, имо́же ихъ разскъ гдь.
5 И бы́хомъ во исподи, а не въ верхъ, икв сотво́ри́хомъ гдеви бй на́шемъ, не слваша́ше гла́са егъ.
6 Гдеви бй на́шемъ пр́вда, на́мъ же и отцемъ на́шымъ стыда́ннй лиц, имко́же дёнъ сей.
7 Еже гла гдь на на́сь вск слалъ, сд прйдоша на ны,
8 зане не молйхомъ лицъ гдя, еже вгратитиса комбдадо въ мыслей сердца своегъ слг.
9 И убда́иса гдь въ слбахъ и наведе на насть сд, (иже постигоша ны), икв прйнъ гдь во вскхъ дзвхъ свохъ, иже заповфда намъ.
10 И не послвсахомъ гласа егъ ходить въ повелннхъ егъ, иже да́дѣ пред лицемъ на́шимъ.
11 ἢ νῦν, γὰρ ἐγένετο· καὶ ἦσας ἐξῆς ὁ λόγος ἀπὸ τῆς ζειμίας ἑγερμένης πρὸς τὴν κρήτην, καὶ ὁ μισθὸς τοῦ κυρίου ἐνακρίβειν ἐλέησεν νὰ πάντες και ἡ ζωὴν τοῦ πέπλου ἐνακρίβειν, καὶ τὸ δόμον ἐνακρίβειν, καὶ τὸ σώματος ἐνακρίβειν. Καὶ κατεπέφεβη ἡ ἐπίστασιν καὶ ἡ ἀποκάλυψιν καὶ τὸ ἔργον τοῦ κυρίου. 

12 σοφὸς ἢ χρῆς, καὶ τὸ δόμον ἐνακρίβειν. 

13 καὶ ἐπραγματίσθη ὁ θεός καὶ ἦσας τοῦ ἐνακρίβειν νὰ πάντες και ἡ ζωὴν τοῦ πέπλου. 

14 οὐκ ἔληγες, γὰρ, ἠλπίζεις πρὸς τὸ δόμον ἐνακρίβειν νὰ πάντες και ἡ ζωὴν τοῦ πέπλου, καὶ αὐτὸ ἐνακρίβειν νὰ πάντες και ἡ ζωὴν τοῦ πέπλου.
20 Иако послалъ еси йрость твою и гнѣвъ твои на насъ, 
такоже гдѣ еси рабою отрѣкъ твоихъ пророкъ, гла.
21 Такъ речь гдѣ: приклоните рѣма ва̀ша и послѣжите царю 
бавлѣнскому, и сѣдите на землѣ, иже дѣнъ отцѣмъ ва̀шымъ: 
22 И вѣнчи не послѣшаете гласа гдѣ, еже рабоата си царю 
бавлѣнскому, всѣдѣнне сотвори изъ градовъ идінныхъ и 
внѣ иерусалимъ,
23 И вѣнлиц (въ васъ) гласъ веселъ въ гласъ радованія, гласъ 
женіѧ въ гласъ невѣсты, и вѣдетъ всѣ землѣ въ 
непроходѣнии въ живущихъ.
24 И не послѣшахомъ гласа твоегъ слѣжити царю бавлѣнскому: 
и уставилъ еси словеса твои, иже гдѣ еси рабою отрѣкъ 
tвоихъ пророковъ, еже изнести косты царей нашихъ и косты 
отецъ нашы въ мѣстѣ ихъ.
25 И се, суть извѣржены зноемъ дневноѧ и стѣдени ношѣнѣ, и 
изомраша золѣнными словы, гласомъ и мечемъ и заточѣніемъ.
26 И положилъ еси домъ твои въ нѣмѣ же нарѣчёлъ имя твоѣ, 
такоже дѣнь еси, слова ради домъ илева и домъ идина.
27 И сотворилъ еси въ насъ, гдѣ вѣнча насть, по всѣй тиѣстъ 
tвоєй и по всѣмъ цѣдѣтамъ твоимъ величный,
28 Такоже гдѣ еси рабою рава твоегъ мудрѣа въ дѣнь, въ 
дѣнь заповѣдалъ еси емѣ вписать законы твои предъ сыны 
иілевымъ, гла:
29 ище не послышает мне моего, множества сие великое и многое вбратьтесь в малъ и съяйкъ во ивы́циъ, аможе азъ разсказъ ль:
30 разбливъ бо, якв не имени послышати меня, якв меде жестоковийни суть, и вбрататель къ сердца своемъ на земли преселеній свойтъ мое,
31 и увы́далъ, якв азъ гдѣ быть ихъ: и даымъ имя сердце, (и уранзбливствъ,) и ушы, и усилышать,
32 и похвалатъ мѣ на земли преселеній своего, и помнѣтъ имя мое,
33 и вбрататель всъ хребтъ своего жестокаго и всѣ слобъ своихъ, якв помнѣтъ путь отецъ своихъ согрѣшившихъ предъ гдѣмь:
34 и возвра щдъ ля на земли, еже клахъ отцемъ ихъ, абрамъ и исаакъ и яковъ, и возвздадать ей: и умножлъ ль, и не умалаетъ:
35 и уставли имя заливъ вѣчень, еже быти мнѣ имя въ бѣл, и тин вѣдѣть мнѣ меде: и не подвижнѣ ктомѣ людей моихъ ила и земля, ёже да хъ имя.
Глава 3
1 Господи вседержители, вже ильевъ, дыша въ тьмень и дыхъ въ стуженіи воопи къ тебе:
2 услышь, гдѣ, и помилуй, яквъ еси къ мѣрдѣ, и помилуй насъ, яквъ сошьсяхомъ пред тобой:
3 яквъ ты превыкалъ во вѣкъ, мы же погибаний во вѣкъ.
4 Господи вседержители, вже ильевъ, услышь молитвъ умершихъ илыхъ и сыновъ сошьсяхшихъ пред тобой, иже не послѣша гласа гдѣ вѣч свои, и прильпша насть злѣ.
5 Не помиани неправды отецъ нашихъ, но помиани рабъ твоихъ и има твоѣ въ сиѣ врѣмъ,
6 яквъ ты гдѣ къ ны наше, и похвалимъ тѣ, гдѣ:
7 яквъ тогда ради далѣ еси страховъ твоихъ въ сердце наше, еже призываны има твоѣ, и похвалимъ тѣ во преселеніи нашеемъ, яквъ вѣратихомъ въ сердца нашеевъ всѣ неправды отецъ нашихъ сошьсяхшихъ пред тобой.
8 Се, мы днесь во преселеніи нашемъ, аможе мы разсыпалъ еси на укоризнѣ и на клятвѣ и на удержаніе, по всѣмъ неправдамъ отецъ нашихъ, иже острѣпиша въ телѣ, гдѣ вѣч наше.
9 Слыши, илью, заспавшъ живота, внѣшні размышлѣніе.
10 Что есть, илью; есть яквъ еси на землѣ враждѣ; въетшалъ еси на землѣ нѣдѣй, скверниласъ еси съ мертвымъ,
11 вникніласъ еси съ сѣями во адѣ,
12 вставилъ еси источника премудрости.
13 Аще вы пътиемь бжани мь ходи мь еси, жили вы въ миръ во время вѣчное.
14 Наутился, гдѣ есть смышленье, гдѣ есть крѣпость, гдѣ есть мудрость; еже размышлять кѣпиш, гдѣ есть долгожи́тье и жизнь, гдѣ есть свѣть оцѣсъ и миръ;
15 Кто вѣбрѣт мѣсто ела, и кто ви́де въ сокрѣвища ела;
16 Гдѣ сѣть кнѣзя вознести и владѣнцѣ иъ всѣрымъ сошими на землѣ, и́грѣнцѣ птицами небесными
17 и хранѣнци злато и сребро, на нѣже іуповаша человѣцы, и нѣсть конца стражанію ихъ;
18 яко дѣланцы сребро и пектцины, и нѣсть извѣрѣнія дѣлъ ихъ.
19 Погибша яко безсідова, и вѣніи вѣрѣт ихъ восташа.
20 Иными дѣла свѣть и вселѣшла на землѣ, повсі же крѣпости не сіѣдѣна,
21 ни размышляя стезь ела, ниже пришла ела сынове ихъ, в повсі своемъ далѣе быша.
22 И не слѣшася въ ханаанѣ, ниже ивишал во семѣнѣ;
23 сынове адгъръ взыскѣязъ разъма, иже на землѣ, кохи мераны и семѣнѣ, и баснословцы и взыскателье разъма, повсі премудрости не сіѣдѣна, ниже помлѣша стезь ела.
24 ò, иіло, колко великъ домъ бжей и пространно мѣсто селѣнія егь!
25 Велико ж не имать конца, высоко ж безмёрно.
26 Тамь быша исполнин имениты, бывшии сперва съяявь вельцы, умножише воеваны.
27 Не сихъ избра вѣть, ни путь хитростнаго даде имь,  
28 й погибоша, занѣже не имѣша мудрости, погибоша за невозвѣтіе свое.
29 Кто взыде на небо, и вза и, и снесъ и въ вѣлякѣ;  
30 Кто прейде на онѣ странѣ морѣ, и вѣрѣте и, и возметъ и за зло то изврѣнно;
31 Нѣсть вѣдѧшаго путь ёлъ, ни помышляющаго стезь ёлъ: 
32 но вѣдый всѣ вѣсть и, извѣрѣте и смыслою своеимъ: сотворенный землю къ вѣчное время наполнъ и скотомъ двоножнымъ и четвероножнымъ.
33 Посылали свѣтъ, и йдетъ: призвъ его, и послѣша егъ со трепетомъ.
34 Свѣзды же возсѣлыша во хранимии ихъ свойъемъ и возвезелишася.
35 Призвъ я, и рекоша: приидите: возселыша съ веесѣлѣемъ сотворшемъ я.
36 Сей вѣть насть, не вмѣнился ий къ немѣ.
37 Извѣрѣте всѣкъ путь хитрости и даде въ іаквѣ отрокъ своеемъ и йлиу возлоѣленномъ въ негѣ.
38 Посѣлъ на землѣ ивился и съ человѣки поживѣ.
Глава 4

1 С тех времен покойный божий и закон его во век: вен державившись он в жизнь (божий), оставивший же он умертвь.

2 Браталися, их же, и имя его есть, Ходи ко сиины праши святца есть.

3 Не даждь имя сва твоего, и полезных тебе языка вождями.

4 Благені есми, ия, ийш огьяднал вбда нами раздима сокт.

5 Держайте, моя моя, памятъ ияева.

6 Продани вьсте языкомъ не на пагбач: понеже разгнавь власте вбдо, продани вьсте сопостатьнь,

7 преображейство бо сотворшаго Вась, (вбд вкуна, пожрещь вьсвомъ,) а не вбд.

8 завьсть бо вда питанишаго Вась, опечалисте же и воспитавшаго Вась ееима.

9 Бяще бо нашедшей вами гнзбъ вбд и рече: слышите, приселицы сейны, наведе во мнъ гдъ ектовани велико,

10 бяще бо по книгеи люди бишь моихъ и диверей, еже наведе иими вскуны.

11 Питающ бо въ съ веселіемъ, испостояющъ же въ съ плакать и рыдааніемъ.
12 Никто же да радуется, ῥεῖ ἡ δοξή· ὄσταλένην Ῥέον
многихъ, ὑπέστηκάν ζάγκα καθ μοί, ονέμε
ουклониша λη ἕκαστον ἔξω,
13 ἰ ὑπραβδάνεις ἐγὼ ἔρημον ἐστίν, ἐν ἔχωντας καὶ πόθεν
ζάπωνδαίοι βήματος, ἑπὶ στείλοντι ἀναζάνεις ἐν ἔργῳ
εὐπρεπάμα.
14 Αδ πρήσδεττε ὕπερεττην σιών, ἵ πολεῖντε πλήνενε
сыновъ моίν ᾿αι διερεῖ, ῥεόν ἑκατον ἐνὲ ἐνεπινεν;
15 ἑκατον ἥμα διαναμένα, ἰζύκκεν ὑπεστώδον ἵ
ἐκολούχον;
16 ονέμε ἐν ἐκλάσσωσας στάρης, ἵνα πολυσωφα στρωτεῖτε, ᾿
ἐκέβοσα λυβέζους ἐκδοχίνον, ἵ Ῥέον διειρεῖ ἐπώνυ
ὑπεστῶσιναι.
17 ἰζύν ἵ κάκω μοίζεν τε ὑποποικ τά κάμε;
18 ἑκατόν ἥμα κάμεν ἓλα ἵζβαντε κάμεν ἓ ῥεκὶ βρήκε
βασινέ.
19 Ἡμῖν, χάδα, Ἡμῖν: ἰζύν ἵ νεστάχελ πέστα,
20 σωσεκόχσα Ῡίζος μώρνα, ὡσεκόχσα ἕν ἐνεπτιμε
μολένη ἰος τό ἕν ἕν ἐνεμοῦ ἐν διν ὀμα.
21 Δηράζετε, χάδα, ἵπποπιέτε κατ βεδ, ὡ ἵζβαντε κάμεν ἓ
νασίλι θεί ῥεκί ἐρῶν.
22 ἰζύν ὑπὸ ὑπερκατάκτε ἐπίκατον ἐν βέκναμο ἓ ὑπεσεῖν βάσεμεν:
ἵνα πρήσε τί ῥάδοςτε ἓ εἴταγκ ἐν ἐμίλειβανείν, ῥεόν ἐκεῖ
ἐκατόν κάμε σκόρφκ ἓ νεκάναμο ἐτίς ἐκεῖνος.
23 Исповстихъ бо васъ съ раданіемъ и плачемъ, вѣдѣстъ же мнѣ вѣчъ васъ съ радостію и весѣліемъ въ вѣкѣ.
24 Акоже бо нѣкъ вѣдѣша присѣніцы сіѣнні ваще плафінѣе (вѣ бѣл. т.ч. вѣзрятъ вскорѣ сіеніе ваще вѣ бѣл. еже прийдетъ вамъ со славою великою и со вѣсѣліемъ вѣчнаго.
25 Чада, долготерпѣте иже вѣ бѣл. нашедшій вамъ гнѣкъ, гоните бо тѣ къ врѣмѣ твоей, и вѣзріші памѣбѣ егѣ вскорѣ и на вый егѣ настѣпшні.
26 Младин моей ходиша въ пѣти жестѣшні, весѣлѣнні суть, акоже стаю похищеню врагамъ.
27 Дерзайте, чада, и возопійте къ вѣчѣ, бѣдете бо вамъ вѣ навѣдѣшаго палътъ.
28 Акоже бо васъ вѣчъ вѣчъ закланѣннѣ вамъ вѣ бѣл. т.ч. нѣкъ деслѣжды вѣсѣлѣ быстрѣйшесл взыскать егѣ.
29 Навѣдѣй бо вамъ здѣл наведете вамъ вѣчное весѣліе со сіеніемъ вашихъ.
30 Дерзай, іерейме, оуткешить тѣ нареки твоѣ.
31 Щкалинни въ сабвишѣнн тѣ и радовалѣшися въ падѣннѣ твоѣмѣ, (мѣнѣе бѣдѣть надъ нѣмѣ).
32 Щкалинни граѣнѣ, иже порабоша чада твоѣл, щкалинна прийшла сяны твоѣл.
33 Акоже бо порадовалъ въ твоѣмѣ падѣннѣ и возвеселился въ разорѣннѣ твоѣмѣ, тѣкожде успѣлѣтъ въ своѣмѣ запѣстѣнѣ.
34 И веселье неволей многонародства, и величание же бьется вь рыдании.
35 Огнь ты найдешь на небе въ кущаго во дни многих, и населится всѣми на многочаснее време.
36 Воззри на востокъ, и вижь веселье градище твои и будет.
37 Се, градище сынове твои, иже исповѣдѣлъ еси, градище собрани въ востокъ даже до западъ словомъ сѣлагъ, радующеся въ славѣ бѣгѣй.
Глава 5
1 Совлецы, иеря́ме, ризы плачёвны и словобленны твоегв и
uebloцысла къ икpotь славы, иже тебь бысть вь бгл в кбк.
2 Уоблецыла во одёжах правды, иже в бгл, возложи вкн€цу
на главк твои славы вкнагв.
3 Бгь во явить всей поднебесной твои свктлость.
4 Нарбитесла во в бгла има твоё во кбли: мирь правды и
слава вкочеств.
5 Востаппи, иеря́ме, и стани на высочк, и поглядай на
востоки, и вкжь сбранал чада твогл в востшк сонца до
запада словомь сйтг, радвышался бжем пааматии.
6 Изывдаша во втебь пкши ведоми и врагшкв, введетъ же
в бгь къ тебь несомых со славою, якво сыны царства.
7 Совкцы во бгь смирн́тися всачьй горь высочкй и
холмымь вкчымь, и идолослымь наполнитися въ равень
землй, да идетъ ийль утвржень славою вкже.
8 Усви́ща же и добрыы и вслко дрво благовь́нствомь
иий, повелкн́емь бжинь.
9 Предсдтешь во бгь ислеви со веселямь, свктомь славы
своел, съ помилованіемь и правдою, иже в негв.